

ÉLECTIONS 94

Libéraux et péquistes adoptent des styles de publicité très différents

MONTREAL (PC) — Libéraux et péquistes viennent de dévoiler leur publicité électorale, les premiers attaquant directement Jacques Parizeau « l'endetteur », les seconds mettant l'accent sur le bilan du gouvernement sortant et l'équipe péquiste.

Les deux styles de publicité sont fondamentalement différents, au plan visuel et du contenu.

Dans la publicité libérale, pas de musique, pas de promenade dans la rue, de mains serrées, de foule enthousiaste entourant le chef. C'est Daniel Johnson en gros plan qui s'adresse personnellement au téléspectateur dans son salon et qui est parfois remplacé par les ministres Lucienne Robilard, Pierre Paradis et Liza Frulla.

Les messages libéraux attaquent directement la personne de Jacques Parizeau, qualifié d'endetteur, d'emprunteur et de père de l'endettement. On y affirme aussi qu'un éventuel gouvernement du PQ enclencherait immédiatement le processus d'accession à la souveraineté et que cela « créera des dommages permanents à l'économie du Québec ». Après, « il va être trop tard pour reculer », prévient la publicité libérale.

Dans un autre message, c'est Daniel Johnson, l'homme, qui se présente simplement : « Je suis comme les autres, moi. Je ne suis pas une machine. Je me soucie

des gens autour de moi. »

La publicité du Parti québécois ressemble davantage à celle que l'on est habitué de voir en campagne : le chef et ses candidats-vedettes, qui prennent l'autobus, règlent des problèmes autour d'une table, puis le chef qui lance une phrase apparentée au slogan de la campagne : « Et si c'était ça, l'autre façon de gouverner ? »

Dans un message péquiste, on voit aussi des gens qui dorment assis, pendant qu'une voix affirme que les libéraux ont dormi pendant neuf ans et énonce des statistiques sur le chômage, le décrochage scolaire et autres calamités.

En présentant leur publicité, les libéraux se faisaient forts d'avoir conçu des messages « sans script, sans concept élaboré, pas de texte préécrit, pas de mise en scène ». On a laissé M. Johnson et ses ministres dire les choses comme elles venaient, insistaient les publicitaires André Morrow et

Yves Gougoux.

Le vice-président du PQ, Bernard Landry trouvait par ailleurs « assez odieux » que les libéraux s'attaquent à la personnalité de Jacques Parizeau plutôt qu'au programme.

Coûts et diffusion

Le Parti québécois a consacré 1,2 million \$ à l'ensemble de sa campagne, mais les porte-parole du Parti libéral ont refusé, hier, de dévoiler le coût de leur.

Les deux camps font appel aux médias traditionnels : télévision, radio, magazines, panneaux routiers, flancs d'autobus, en plus des macarons, banderoles, stylos, chandelles et autres.

Les deux partis affirment se garder des munitions publicitaires en réserve, si la conjoncture le nécessitait.

Des messages s'adressent en particulier aux communautés culturelles, aux malentendants (messages télévisés doublés), aux aveugles (cassettes audio et typographie en gros caractères).



« Politiquement direct »

MONTREAL (PC) — Les chefs de trois partis politiques présentement en campagne seront reçus à tour de rôle à MusiquePlus. Le chef du Parti québécois, Jacques Parizeau, sera le premier invité, le 31 août, à l'émission spéciale « Politiquement direct ». Il sera suivi de Mario Dumont, d'Action démocratique du Québec, le 2 septembre, et du chef du Parti libéral du Québec, Daniel Johnson, le 6 septembre.

Transfuge libéral-padiste !

QUÉBEC — Le Parti action démocratique du Québec aura une des vice-présidentes de la Commission Jeunesse du Parti libéral du Canada (PLC) comme candidate dans Vanier, soit Pascale Boulay. Agée de 23 ans, Mme Boulay est décrite comme une « transfuge du fédéral » par l'organisation du PADQ. En fait, elle démissionnera dans les prochains jours de la Commission Jeunesse, mais veut conserver sa carte de membre du PLC.

Promesses « déconnectées »

MONTREAL (PC) — Le président de la Chambre de commerce du Québec, Michel Audet, a reproché hier à Daniel Johnson et Jacques Parizeau de faire des promesses électorales complètement « déconnectées » de la réalité financière du Québec « puisque le prochain gouvernement devra faire des choix déchirants pour réduire le déficit et non pour l'accroître ». Son organisme regroupe quelque 58 000 membres au sein de 228 chambres de commerce locales. 99 % d'entre eux ont inscrit la réduction du déficit en tête de liste des priorités.

La reine ne s'en mêlera pas

LONDRES (AFP) — En se rendant au Canada, la reine Elizabeth II n'a aucunement l'intention de se « mêler » de la question de l'unité canadienne ou des élections au Québec, selon un porte-parole du palais de Buckingham. La tournée de la reine au Canada se déroulera alors que la campagne électorale bat son plein au Québec. Certains avaient affirmé qu'elle ferait l'éloge de l'unité canadienne au cours de quatre allocutions importantes.

MORCEAUX CHOISIS

Quelques propos et commentaires tenus hier :

Le citron nettoie le foie, le Parti citron est là pour nettoyer la politique
Denis Patenaude, chef du Parti citron

On ira nulle part si on continue à entretenir la tentation de leur tirer la langue
Jacques Parizeau en parlant des autochtones

Il ne faut pas continuer à emprunter pour payer l'épicerie. Néanmoins, c'est important d'être capable de discuter avec les Québécois pour savoir dans quel ordre on va investir, par quoi on commence
Jacques Parizeau

Je ne fais pas de promesses irresponsables. Jacques Parizeau, lui, veut dépenser à gauche et à droite de l'argent qu'il n'a même pas
Daniel Johnson

Spécial d'ouverture de saison

SPECIAL VISON garni ou uni

PELISSE DOUBLÉE à partir de **299\$**

Profitez du meilleur choix Valide en août seulement, quantité limitée

Heures d'ouverture saison estivale : du lundi au vendredi, de 9h à 16h30

VAILLANCOURT et FRÈRES enr.
 246, av. des Oblats, Québec -- 524-3747

TRAITEMENT DU RONFLEMENT AU LASER

Hôpital Saint-François-d'Assise

Dr Pierre Boisvert - Dr Jacques Fournier
 Dr Yvon P. Morrissette - Dr Patrick Savard
 oto-rhino-laryngologistes
 525-4310

Clinique d'ophtalmologie Dr J.R. Clément m.d.

C.S.P.Q., F.R.C.S. (C), F.A.C.S.
 ophtalmologiste

Traitement de la myopie et de l'astigmatisme au LASER

VERRES DE CONTACT

PLACE DE LA CITÉ
 2600, boul. Laurier, Sainte-Foy, bureau 155
 (418) 654-1488

La traditionnelle vente de fin de saison

11 au 20 août

50% sur tous les vêtements

GRANDEUR NATURE

North Face • Sierra Designs
 Royal Robbins • Woolrich • Think Pink

et 30 % sur une foule d'articles de plein air : bottes de randonnée, sacs de couchage, sacs à dos, fin de collection Chlorophylle...

LES BOUTIQUES L'AVENTURIER

Québec : 710, Bouvier, #135, 624-9088

CORRECTION

En référence au cahier spécial "Mode et Merveilles" Automne 94, des Galeries de la Capitale, le rabais du magasin Faces est de 2\$ plutôt que 20\$.

LA NEURO LINGUISTIQUE

L'art de communiquer, influencer, exceller

La PNL suscite votre curiosité ? Profitez de l'automne pour : Formation de base en PNL (30h) sur 2 fins de sem. (sept. et oct.) à Québec Formation de praticien(ne) en PNL sur 8 fins de sem. (nov. 94 à juin 95) Avec des professionnels reconnus

AUSSI : Séance gratuite d'information le lundi 15 août à 19h30 (Réservez vos places) INF.: 527-2141 Françoise Marcolte M. ED. + PNL

RÉSEAU PNL QUÉBEC
 820, Casot, Québec

Courez la chance de gagner une fin de semaine pour deux au Château Frontenac ou un vélo de montagne

Il vous suffit de composer sans frais le 1-800-717-1977 (24 heures / 24)

On vous demandera de dire des nombres et des mots pour entraîner un système de reconnaissance de la parole adapté au français parlé au Canada. Pour vous inscrire au tirage, il suffira de donner votre nom et votre numéro de téléphone à la fin du questionnaire.

Voice Processing Corp.
 La date du tirage sera le 26 août 1994.

LES SPÉCIAUX DU MOIS Panasonic

QUANTITÉ	MODÈLE	PRIX LIQUIDATION	COUR.
TELEVISEURS			
1	PT-615F30 (51" pip)	4299\$	3799\$
1	PC-335F20 (31" pip)	1999\$	1789\$
1	PC-295F80 (27" pip)	999\$	899\$
2	PC-295F20 (27" pip)	1199\$	1099\$
2	PC-295F10 (27" pip)	1099\$	929\$
3	CT-2751 (27" pip)	899\$	779\$
3	CT-21510 (21" stéréo)	549\$	519\$
2	CT-21R10 (21" mono)	479\$	439\$
2	PC-14R10 (14" noir)	379\$	349\$
2	PC-14R11 (14" blanc)	379\$	349\$
2	CT-10R11 (11" blanc)	429\$	379\$
MAGNETOSCOPES			
1	PV-54366 (S-VHS)	899\$	699\$
1	FP-4263 (Hi-Fi stéréo)	579\$	479\$
4	FP-4450 (Hi-Fi stéréo)	549\$	489\$
4	FP-4451 (Hi-Fi stéréo)	499\$	449\$
1	PV-7000 (4 têtes VHS + VHS-C)	749\$	599\$
AUDIO PORTATIFS			
1	RX-DT75	599\$	529\$
4	RX-DT680	499\$	439\$
3	RX-DT401	299\$	279\$
3	RX-D915	229\$	189\$
3	RX-CT570	199\$	179\$
6	RX-CT570	99\$	89\$
DIVERS			
Tous les téléphones sans fil		-10%	
Tous les baladeurs		-10%	
Toutes les bases de téléviseurs		-20%	
Tous les accessoires vidéo		-15%	

IMMAX

600, Belvédère, Québec 687-4545

INSCRIVEZ-VOUS MAINTENANT

Début des cours : 17 ou 19 septembre 1994

Vous apprendrez à :

- parler en public avec plus d'aisance et de crédibilité
- vaincre la gêne, le TRAC ou le manque d'assurance
- projeter et placer votre voix
- améliorer votre image
- développer une meilleure élocution

Cours régulier (en soirée)
 Cours intensif (samedi)

Nos bureaux seront ouverts samedi et dimanche de 13h à 17h

École de diction et de communication orale

Renée Hudon, professeur

Tél.: 653-1127
 2669, chemin Sainte-Foy (à proximité de l'Hôpital Laval)

Pour les fonctionnaires provinciaux, l'École est inscrite au R.A.P.

Mettez toutes les chances de votre côté... choisissez le COLLEGE BART!

INSCRIPTION AUTOMNE 1994

- ✓ Diplôme d'études collégiales (D.E.C.) en techniques de bureau 412.02
Début des cours : 29 août 1994
- ✓ Diplôme d'études collégiales en techniques juridiques 310.03
Début des cours : 29 août 1994 **Seulement 25 places**
- ✓ Attestation d'études collégiales (A.E.C.) en techniques bureautiques 412.62
Début des cours 29 août 1994
- ✓ Attestation d'études collégiales en bureautique et comptabilité 900.20
Début des cours : 29 août 1994
- ✓ Attestation d'études collégiales en actualisation et bureautique 900.62
Début des cours : 19 septembre 1994

Admissible aux Prêts et bourses et au programme SPRINT

Particularités : Programme d'alternance travail-études incluant des stages rémunérés Possibilités de renforcement en français ou de spécialisation en anglais

LE COLLEGE BART

Orienté vers l'avenir depuis plus de 75 ans

Demandez notre documentation détaillée!
522-3906

751, côte d'Abraham, Québec (Québec) G1R 1A2



Le plongeur Lee-Jay Strifler, de l'équipe du Canada, s'entraîne au tremplin en vue des Jeux du Commonwealth qui débutent jeudi prochain.

Victoria, rendez-vous de plus de 3500 athlètes

Créés dans un esprit amical et de bonne entente au début du siècle, les Jeux du Commonwealth ont toujours respecté leur vocation visant à offrir une tribune amicale aux athlètes des pays à tradition britannique. La XVe présentation, qui aura lieu à Victoria à compter de jeudi, n'y dérogera pas même si quelques performances de haut niveau ponctueront sans aucun doute les 10 jours de l'événement.

par MARC DELBES
de la Presse canadienne

Présentés dans le cadre enchanteur de la plus britannique des villes canadiennes, les Jeux de Victoria accueilleront quelque 3500 athlètes de 51 pays du Commonwealth. Et tout indique que nous aurons droit aux performances des meilleurs athlètes au monde dans quelques-unes des 10 disciplines inscrites au programme.

Ainsi, les nageurs australiens ont enregistré des temps records le printemps dernier lors de leurs championnats nationaux et on pourrait assister à quelques records du monde à la piscine du nouveau Centre du Commonwealth de Saanich, jugée très rapide.

Dans l'épreuve reine de l'athlétisme, le 100 mètres, on assistera à une rencontre au sommet entre le Britannique Linford Christie, détenteur d'un

temps de 9,87 secondes sur la distance, et le Montréalais Bruny Surin.

Dans l'épreuve du marathon, le Kényen Cosmas Ndeti, vainqueur du dernier marathon de Boston, mènera le pas aux coureurs Africains.

Entrée en scène de l'Afrique du Sud

Les Jeux de Victoria marqueront par ailleurs le retour de l'Afrique du Sud, absente depuis 36 ans. Pour souligner la réintégration de son pays dans la communauté internationale après l'abandon de la politique d'apartheid, le nouveau président Nelson Mandela fera le déplacement. On attend une délégation de 120 athlètes et officiels.

Au nombre des athlètes sud-africains de calibre international, on retrouve Elana Meyer, médaillée d'argent aux 10 000 mètres aux Jeux olympiques et Zola Budd Pieterese, trois fois championne du monde de cross-country, qui pourrait participer aux 3000 mètres dames.

Le Canada

Judy Kent ne croit pas que le Canada améliorera sa 3e place acquise aux Jeux d'Auckland en 1990 — derrière l'Australie et l'Angleterre. « L'Australie va probablement terminer première de nouveau, l'Angleterre se classera sans doute 2e et nous nous classerons encore 3es », a noté Kent.

Lors des derniers Jeux, l'Australie avait dominé avec un total de 162 médailles, comparativement à 129 pour l'Angleterre et 113 pour le Canada.



Le sprinter montréalais Bruny Surin a choisi de demeurer dans un hôtel de la région de Victoria, plutôt qu'au village des athlètes, pour au moins une partie des Jeux du Commonwealth.

SPORT EN BREF

■ Jacques Villeneuve 6e

Grâce à un temps de 1'08,992, le Québécois Jacques Villeneuve occupe le sixième rang après la première séance d'essais chronométrés du Grand Prix Indy de Lexington au circuit Mid-Ohio. Villeneuve, qui ne semblait pas incommodé par les blessures subies la semaine dernière au Michigan 500, accuse un retard de 1,2 seconde sur le meneur Al Unser fils. Les deux coéquipiers de Unser, Paul Tracy et Emerson Fittipaldi, occupent respectivement la 2e et la 3e positions. Claude Bourbonnais est présentement en 25e position.

■ Bowe revient sur le ring

Riddick Bowe effectuera enfin son retour sur le ring aujourd'hui à Atlantic City (New Jersey). L'ancien roi des lourds, qui n'a pas combattu depuis sa défaite face à Evander Holyfield en novembre dernier, affrontera son compatriote Buster Mathis Jr. Une blessure à un oeil avait contraint Bowe au forfait contre le Sud-Africain François Botha en février dernier. Puis des douleurs dorsales l'ont privé d'un retour face à Mathis Jr, en juin, et Larry Donald le mois suivant. « Je suis dans une forme splendide. Ce devrait être un bon combat... s'il dure », affirme Bowe.

■ Jackson récupère son titre

John David Jackson a récupéré son titre WBA des moyens sur le tapis vert. Déchu par la WBA, il a repris son bien, du moins temporairement, grâce à une décision de justice. La juge Maryanne Trump Barry a accordé à Jackson un sursis, empêchant l'organisation mondiale de lui reprendre son bien et de couronner un autre champion. Elle a indiqué que le cas serait étudié le mois prochain. La WBA avait déchu l'Américain après que ce dernier eut disputé un combat sans titre en jeu le 6 mai à Atlantic City sans l'autorisation de l'organisation. « Nous avons découvert que d'autres champions avaient agi comme John David Jackson sans pour autant être déchus », a déclaré Patrick C. English avocat du boxeur.

■ Attention à Tom Dolan

Avec les retraites des Biondi, Morales et Barrowman et le forfait de Mel Stewart, la vedette pourrait revenir à Tom Dolan, spécialiste des longues distances, lors des championnats des États-Unis de natation, sélectifs pour le Mondial de Rome (1-11 septembre), qui commencent demain à Indianapolis. Dolan a confirmé cette année en remportant trois titres (400, 800 et 1500 m) aux championnats de printemps. Il détient même le meilleur temps de l'année sur 800 m devant l'Australien Kieren Perkins, performance remarquable même si, sur les tablettes, son record personnel est encore à dix secondes de celui de Pierkins.

■ 41 hockeyeurs à un camp d'évaluation

Quarante et un des meilleurs hockeyeurs juniors au pays prendront part à compter de demain à un camp d'évaluation de sept jours de l'équipe canadienne junior, en vue des championnats du monde de 1995 qui se tiendront à Red Deer à la fin du mois de décembre. Don Hay, des Blazers de Kamloops, sera l'entraîneur de l'équipe canadienne. Il tentera de mener l'équipe à un troisième titre mondial d'affilée. « Nous tiendrons 12 entraînements, quatre matchs inter-équipe en plus d'informer les joueurs des directives », a dit Hay. Ça nous permettra d'évaluer les joueurs et de se faire une idée de ce que sera le noyau de notre équipe en vue du camp de sélection du mois de décembre. »

■ Les Tiger-Cats congédient Gregory

Les Tiger-Cats de Hamilton ont congédié hier leur entraîneur-chef et directeur des opérations football, John Gregory, à sa quatrième saison avec l'équipe. Le coordonnateur de la défensive, Don Sutherin, assumera les fonctions d'entraîneur-chef. Gregory, âgé de 55 ans, s'était aux Tiger-Cats à mi-chemin au cours de la saison 1991, après son congédiement comme entraîneur-chef des Roughriders de la Saskatchewan. Les Tiger-Cats présentent une fiche de 1-5. Le congédiement de Gregory survient deux jours après une défaite de 30-15 aux mains de l'équipe de Baltimore.

■ Peter Zezel avec les Stars

Peter Zezel est heureux de se retrouver avec les Stars de Dallas. Pour cette raison l'Association des joueurs de la LNH n'entend pas s'opposer à la décision d'un arbitre qui l'a fait passer des Maple Leafs de Toronto aux Stars. L'arbitre George Nicolau a établi cette semaine que Zezel et Grant Marshall, un ancien choix de première ronde des Maple Leafs au repêchage, devaient être cédés aux Stars en compensation pour la mise sous contrat de l'attaquant Mark Craig comme joueur autonome. Des rumeurs faisaient état qu'en ce qui concerne l'Association des joueurs, Zezel était toujours un membre des Maple Leafs, puisque l'association ne reconnaît pas le processus d'arbitrage.